

**Art. 18.** Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 juli 1982.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

L. TINDEMANS

N. 82 — 1389

**12 JULI 1982.** — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 21 februari 1965 tot uitvoering van de wetten betreffende het personeel in Afrika, met betrekking tot de toelating in de carrière Buitenlandse Dienst en de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wetten betreffende het personeel in Afrika, gecoördineerd op 21 mei 1964;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 april 1956 tot vaststelling van het statuut der personeelsleden van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 februari 1965 tot uitvoering van de wetten betreffende het personeel in Afrika, met betrekking tot de toelating in de carrière Buitenlandse Dienst en de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel, inzonderheid op de artikelen 1 en 3;

Gelet op het advies van de Syndicale Raad van Advies;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

Hébben Wij besloten en besloten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 1, lid 4, van het koninklijk besluit van 24 februari 1965 tot uitvoering van de wetten betreffende het personeel in Afrika, met betrekking tot de toelating in de carrière Buitenlandse Dienst en de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel, wordt vervangen door de volgende tekst :

« De leden van het beroeps personeel van de kaders van Afrika, bedoeld in artikel 2 der wetten betreffende het personeel in Afrika gecoördineerd op 21 mei 1964, komen voor de bijzondere maatregelen van dit besluit in aanmerking wanneer zij kandidaat zijn voor een betrekking in de carrière Buitenlandse Dienst of de Kanselarijcarrière van het Ministerie van Buitenlandse Zaken en Buitenlandse Handel. »

**Art. 2.** Artikel 3, 3<sup>e</sup> van hetzelfde besluit wordt vervangen door de volgende tekst :

« 3<sup>e</sup> een geschreven en een mondeling gedeelte over de voldoende kennis van het Frans of het Nederlands, naargelang de kandidaat het Nederlands of het Frans als taal voor het toelatingsexamen heeft gekozen; »

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1982.

**Art. 4.** Onze Minister van Buitenlandse Betrekkingen is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 juli 1982.

**BOUDEWIJN**

Van Koningswege :

De Minister van Buitenlandse Betrekkingen,

L. TINDEMANS

**Art. 18.** Notre Ministre des Relations extérieures est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 juillet 1982.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Relations extérieures,

L. TINDEMANS

F. 82 — 1389

**12 JUILLET 1982.** — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 21 février 1965 portant exécution des lois relatives au personnel d'Afrique, en ce qui concerne l'admission dans la carrière du Service extérieur et de la carrière de Chancellerie du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur

BAUDOUIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les lois relatives au personnel d'Afrique, coordonnées le 21 mai 1964;

Vu l'arrêté royal du 25 avril 1956 fixant le statut des agents du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur;

Vu l'arrêté royal du 24 février 1965 d'exécution des lois relatives au personnel d'Afrique, en ce qui concerne l'admission dans la carrière du Service extérieur et la carrière de Chancellerie du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur, notamment les articles 1er et 3;

Vu l'avis du Comité de consultation syndicale;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Relations extérieures,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1er.** L'article 1er, alinéa 1er, de l'arrêté royal du 24 février 1965 portant exécution des lois relatives au personnel d'Afrique en ce qui concerne l'admission dans la carrière du Service extérieur et de la carrière de Chancellerie, du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur, est remplacé par le texte suivant :

« Les membres du personnel de carrière des cadres d'Afrique visés à l'article 2 des lois relatives au personnel d'Afrique coordonnées le 21 mai 1964, bénéficient des mesures particulières prévues par le présent arrêté, lorsqu'ils sont candidats à un emploi de la carrière du Service extérieur ou de la carrière de Chancellerie du Ministère des Affaires étrangères et du Commerce extérieur. »

**Art. 2.** L'article 3, 3<sup>e</sup>, du même arrêté est remplacé par le texte suivant :

« 3<sup>e</sup> une épreuve écrite et orale portant sur la connaissance suffisante soit du français, soit du néerlandais, selon que le candidat a choisi comme langue du concours d'admission le néerlandais ou le français; »

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er juillet 1982.

**Art. 4.** Notre Ministre des Relations extérieures est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 juillet 1982.

**BAUDOUIN**

Par le Roi :

Le Ministre des Relations extérieures,

L. TINDEMANS